

# Myumajtskræ Nemy Di'ibu Paablæ Tyuknigajx Ja Timotee

**1** <sup>1</sup>Ëj Paablæ, Jesukristæ 'yapóstalæ, Diosu tsojkkungyujxm ÷j tæ nyajkéxy es ngajxwæ'xæt ja jiky'ajtæn di'ibu wyandak es nmudajtæm ko n'ijtæm ti'igyu mãdæ Jesukristæ. <sup>2</sup>Nduknigejxpyyædsæ tyadæ neky mij Timotee. Dæ'anæts mij njawæ éxtæm dsæ n'u'unk. Wa'anæ nDios Teety'ajtæm esæ Nindsun'ajtæm Jesukristæ mguni'xyuty es mmo'oyuty ja pa'ayo'on es ja agujk'ajt jotkujk'ajtæn.

## Timotee oy yajnegajxj

<sup>3</sup>Njamyetsypyuts mij kots ngajxta'aky xæñ koots. Nja'aygyudákypyuts ja Dios di'ibæts nmudiimpy mæt ja wa'atspæ jot winmæ'añ, éxtæm ttuundæ nandæ'un ja n'aptujkæts. <sup>4</sup>Byeenæts njamyetsy ja mwinnæ, es njawin'ixaampy esæts njotkujkædyæ'ayæt. <sup>5</sup>Pes njamyetsypyuts wi'ix mij amumdu'uk jot xymyæbeky ja Dios, dæ'un éxtæm yæ mnanitæ Loydæ esæ mdaagæ'unk Eunisæ, yæ'ujaty myædajttæ jawyiinæ tyadæ mæbæjkæn, es nmudajtypyuts ja tæy'ajtæn ko mij tyam nandæ'un xymyædaty.

<sup>6</sup>Paaty ndukjamyetsy es xyajmájæt ja madakæn di'ibu Dios mmooyæ kots mij ngæ'unikooñ. <sup>7</sup>Pesæ Dios kyaj oj xymyo'oyæm di'ibu mætt njajptsæ'kæm njæjpa'am, ja'a ojts xymyo'oyæm es njotmæktákæm mæt ja tsojkæn es mæt ja jæwjijtsæmbijtæn. <sup>8</sup>Paaty katæ mdsoidyúñ es xymyadyæ'agæt ja Nindsun'ajtæm esæ 'yæxþæjkæn, es ni mæt ÷j kots yam n'ity tsimy yæ'ugyujxm ja Nindsun'ajtæm, es nik mãdanæ mæt ja Diosu myæk'ajtæn ja ayo'on jotmay di'ibu yajpátp ja'agyujxm ja oybyæ ayuk. <sup>9</sup>Dios oj xyajnitsókæm es oj xytyukniwo'om es njiky'ajtæm wa'ats, kyaj ko naty ti tæ ndu'unæm oy, ja'a dæ'un mæt ko dæ'un ttuknibæjtákæ, es mæt yæ'ugyujxmæ Kristæ oj xytysojkkæm extæ mæ natyæ naxwíñdæ kyakojoyñæm. <sup>10</sup>Tæ dya'íxyadyæ tyadæ tsojkæn ko myiñ jyajty ja Njajnitsokpæ'ajtæm Jesukristæ, di'ibu myæmadak ja o'kæn, es yæ'ugyujxm ja oybyæ ayuk yajxon yajkæjxwa'xy ko yæ'æ xyajjikypyuka'anæm es xymyo'oya'anæm ja jiky'ajtænæ winæ xæ winæ timpæ.

<sup>11</sup>Diósæts xywyin'ijx esæts ngajxwæ'xædæ tyadæ oybyæ ayuk, es xykyejxyæts éxtæmæ apóstalæ esæts nya'æxpákæt di'ibu kyaj 'yisraelítaty. <sup>12</sup>Paatykyujxmæts ngæ'ayowæ tugekyæ tyæadæ. Per kyajts ndsoydyúñ, mæt ko nnijæ'æbæts mæts tæ nbæjta'aky amumdu'uk ja nwinmæ'añæts, es nmudajtypyuts ja tæy'ajtæn ko yæ Kristæ myædajtypy ja muk'ajtæn es tkuwæ'anæt ja tuunk di'ibæts tæ xytyuknipeky extæ ko myíñætnæm yæ'æ.

<sup>13</sup>Padún ja uxpujkuñu oybyu éxtam tu xymyudoy ma ujtsun, es jiky'at ma ja mubujkun es ja tsojkan di'ibu nmudajtum ti'igyu mudu Jesukristu. <sup>14</sup>Mut ja Espírítu Santu pyudujkun di'ibu ijtp ma adsajtum, kwentu'at di'ibu Dios tu mduk'amubajtaaguty.

<sup>15</sup>Mnija'ap ko nidugekyu di'ibáty tso'ondup ma yu Asyu ñaxwíñudu xyñikáktats, es extu yu Fijelu esu Ermójunus. <sup>16</sup>Wa'an ja Dios tmudaty ja pa'ayo'on ma ja di'ibu tsunaaydyup ma ja Onesífuru jyuan tyujk, mut ko kanak ókats xyñimiñ es oj dyajkujku ja n'aa njótats, es kyaj tsoyodyuun óyuts nja'ijty tsimy. <sup>17</sup>Nik ni'igu ko jyajty Romu, nétats oj xy'uxta'ay extu kots xypyaty. <sup>18</sup>Wa'an Nindsun'ajtum Jesús myo'oyaty ja pya'ayo'on ko myínat jatugok. Mij mnija'ap yajxón nu'an oj xyjantsypyudujkun jap Éfesu.

### Wi'ixu Timotee tmudánut ja ayo'on Jesukristukyujxm

**2** <sup>1</sup>Es mij Timotee, di'ibuts n'u'unigniwaampy, mudat ja mājaa kunu'xungyujxm di'ibu nmudajtum ko n'ijtum ti'igyu mut ja Jesukristu. <sup>2</sup>Ja aa ayuk di'ibu tu xymyudoy ngajxyuts mayja'ay windum, tuknipuk mij yu ja'ayaty di'ibu junaamp tuy'ajtum es mbaat dya'uxpeky ja wiink ja'ayaty óknum.

<sup>3</sup>Du'an éxtam tu'ugu soldaadu tmamada'aky ja ayo'on, nandu'an mij mamada'ak ja ayo'on Jesukristukyujxm. <sup>4</sup>Pes ni tu'uk di'ibu soldaadu'ajtp tkatuktaku wiink ja'ayadyu tyu'unun, tyim'awijxyu es tkuydyúnut ja wyindsunu 'yana'amun. <sup>5</sup>Nandu'an jajtpu du'an yu payu'kkijxyubu, kyaj t'axaju ja myay'aty pun kyaj tkuydyún éxtam ya'ane'emy. <sup>6</sup>Nandu'an ja ja'ay di'ibu kamduump myudajtypy ja tuy'ajtum es jayujp trákut ja puja'taky. <sup>7</sup>Yaj'yo'oy ja mjot mwinma'añ di'ibuts ngajxyu, esu Nindsun'ajtum yu'u mduknijáwudup yajxón tugekyu.

<sup>8</sup>Jamyats ja Jesukristu, di'ibu jikypyujk óknum ko 'ye'ky, es ko yu'u tyuamp'ajt 'yaats'ajtu ja rey Davit. Tyaada du'an ja oybyu ayuk di'ibuts uj ngajxwa'xyu. <sup>9</sup>Mut yu'ugyujxmu tyaada di'ibuts ngajxwa'xyu, nyajkejxy nyajnajxyuuts ja ayo'on, extu ijtpats kuwuuñ mut ja kadenu éxtam tu'ugu axuk ja'ay. Per ja Diosu 'yayuk di'ibuts ngajxwa'xyu, kyaj 'yity kuwuuñ mut ja kadenu. <sup>10</sup>Paadyats nyajkéxy nyajnáxyuts tugekyu es ttuk'oy'áttut di'ibáty ja Dios wyin'ijx, es yu'ujty tmudáttut ja nitsokun di'ibu ja'ay myudajttup ko ti'igyu 'yitta mudu Jesukristu, ja nitsokun di'ibu winu xuu winu tiempu es mut ni'igu muj'ajtum.

<sup>11</sup>Tyaada du'an tuy'ajtum:

Pun tu n'o'kum mut yu'u, nandu'an nujx njiky'ajtum mut yu'u.

<sup>12</sup>Pun nmuduna'ayum ja ayo'on, nujx nyajkutujkun nandu'an mut yu'u.

Pun n'uxtijum yu'u, xy'uxtijum nandu'an yu'u.

<sup>13</sup>Pun kyaj nguudyu'unum ja n'ayuk'ajtum ma yu Kristu, yu'u situy kyuydyiimpy ja 'yayuk ma adsajtum, ja'a ko kyaj mbaat yu'u tkanitanu ja 'yayuk.

### Maduumba di'ibu Dios 'yoyja'ap

<sup>14</sup>Tukjamyatstu tyaada es tuknipaktu Nindsun'ajtumgyujxm, es tmastu'uttat ja naygyajxytsyiigu mudu ayuk di'ibu ni madsoo

kyatúñ. Yu'u je'eyu yajma'ttup di'ibáty myadoodup. <sup>15</sup>Tun extu mbaat xytyuk'oybyudsemy Dios windum, éxtam tu'ugu oybyu muduumbu di'ibu kyaj tii di'ibu tyuktsodyúnup, di'ibu oy tuk'uxpújkp ja ayuk táy'ajtánb. <sup>16</sup>Katu xypyagajxy yu ayuk di'ibu kyaj tyuñ, mut ko di'ibu pyagajxtup kya'adu waanu ni'igu ma ja peky ko tiempu ñaxy. <sup>17</sup>Pes ja 'yuxpújkunuty kyajaaju éxtam ja pu'utsun kyajaaju. Yu'u du'umbudyu du'un tadu nimajtskrúty ja Imeneeu esu Filetu. <sup>18</sup>Tu yu'u tmastu'uttu ja táy'ajtan. Du'un jyuna'andu ko ja jikyppyjkun tu ñaxy, es du'un dyajít dyajma'attu naaguty ja myabújkun. <sup>19</sup>Per kyaj mbaat dyaj'yu'xtu ja Diosu tyay'ajtan, mut ko Dios tu tpujta'aky éxtamu potsy újxu kukpu esu juumba. Mbaat njuna'anum ko Dios kyejpy ja tyujk ma tyadu potsy újx, es ma tyadu potsy újx 'yity jaabyéty: "Yu Nindsun'ajtam 'yixy'ajtypy di'ibu yu'u jya'a'ajtypy." Es nan kuxja'ay 'yity: "Di'ibu janándup ko jya'a'átyudyu Nindsun'ajtam, tsojkup es tmastu'utut ja pojpu."

<sup>20</sup>Pes ma tu'ugu mukja'ayu tyujk, kyaj jyatyim'yu'uyuty tmudaty ja vasu esu texy di'ibu oorú es di'ibu platú, nan jap'ajtp ja naxtety esu agujjtsunbyók; naaguty tyuñ windsu'kungyujxm es naaguty kyaj du'un tyuñ. <sup>21</sup>Di'ibu nayya'ijtudup wa'ats es ñayjyabékyuty ma ja axuk'ajtan, du'un yu'u éxtamu vasu esu texy di'ibu yu Nindsun'ajtam yajtiimpy ma oytym di'ibuty ja tuungu oybyu.

<sup>22</sup>Mastu'ut ja uná'ktújkudyu wyinma'añ. Panujx tu'ugu jiky'ajtan éxtam di'ibu Dios tsyejpy, di'ibu mubújkun muutpu, tsojkun muutpu, ti'igyu'ajtan muutpu, mut tugekyu di'ibu wa'adsu 'yaa jyot twindsu'ugadu Nindsun'ajtam. <sup>23</sup>Katu xytyuñ kwentu loku madya'aky di'ibu ni madsoo kyatúñ. Mnija'ap ko yu'u yajmiimpy ja tsiptuunk. <sup>24</sup>Tu'ugu Nindsun'ajtam myaduumbu kyaj 'yítut tsipoty; ni'igu 'yoyjya'ay'átut oypyánuty muut, di'ibu jyajtypy es ya'uxpúkut, myudátup ja ma'xtujkun <sup>25</sup>es tjujwjtsumbítut mut ja tuda'aky'ajtan ja di'ibu nugoo kuxkoop, wa'anxyup ja Dios tnayyajjumbijtput ja wyinma'añ es tjaygyúkat ja táy'ajtan, <sup>26</sup>wyij kyajtat, es du'un kya'ittut éxtam mbaat njuna'anum ma ja mujku'ugópk myudátyuty tsimy es tyuktuna'añuty oytyiity éxtam yu'u ttseky.

### Wi'ix naty ja ja'ayuty ko ja ayo'onxuu tpátnut

**3** <sup>1</sup>Nijawu ko ma naty ttimpatnu myina'añ ja Jesukristu, byeen ayo'on muut 'yaknaxa'añ ja xuu tiempu. <sup>2</sup>Ja ja'ayuty jyambijnudut adsojkrúty, meeñ'ooguty, muj kujxmuty, nugoo ñaygyuya'axudu kudiinum pán, kyaj tmamudowdu tyaaak tyeedyuty, ni ti tkamújjáwudu, kyaj tmúj'ixtu Dios, <sup>3</sup>kyaj tmudattu ja oyjyot es ni pa'ayo'on, abi'ts, kyaj ñayjyujwjtsumbítudu, myudsip tugekyu di'ibu oy, <sup>4</sup>yajja'ay'o'krúty, oytyiity ttuktúkudu, es muj pákup. Yu'ayu 'yuxta'ayándup ja xik awa'kuk ma jyapaadyuty t'awdátut ja Dios. <sup>5</sup>Du'un ñay'andíjudut éxtamxyup myabuktú, per kyaj tkupaktu ja muk'ajtan ko jyiky'áttut éxtamu Dios ttseky.

Katu mda'anmúk mwa'kmúktu mudu du'umbu ja'ay. <sup>6</sup>Mut ko yu'ujuty tyúkudu ma yu wiink tujk es t'awindumbuka'añ ja toxytyujku pekymuutpu, di'ibu pawijts pawo'onup oytym di'ibu axuukpu

winma'añuty, <sup>7</sup>es yu'uyam pyajudittap ja uxpujkan, per ni na'a nujx tkajaygyúkadu ja tuya'ajtun. <sup>8</sup>Tyadu yedyujkuty yu'u pyanujxtap ja nu'u tyu'u ja ejipta brújuty Janus esu Jambrus, di'ibu myudsij'ajta ja Moisés, es yu'ujuty nandu'un tmudsip'atta ja tuya'ajtun. Tu wyinma'añdyugódyu ma mubujkan. <sup>9</sup>Per kyaj dyajkajaajut, mut ko nidugekyu ja'ayuty tnijawudut ko yu'u kyulólkuty, du'un éxtam jyajtya tadu nimajtskpu ejipta brújuty ko tmudsijptu ja Moisés.

### Di'ibu Paablú 'yaktuknipujk ja Timotee

<sup>10</sup>Per mij mbadiimpy yajxon ja n'uxpujkanuts, éxtamts njiky'aty, éxtamts ta nduknibujtaagu, éxtamtsu nmubujkan, éxtamts nma'xtíky, éxtamtsu ndsojkan, éxtamts tii nyajkéxy nyajnáxy, <sup>11</sup>kots nyajpajudíty es kots n'ayoy. Mnija'ap yajxon tugekyu éxtamts uj njajty ngubejty ma yu kyajpna Antyokiiu, Ikoñu es Listru, kots ngu'ayo'oju axuuk mats nyajpajudíty. Per ja Nindsun'ajtam xyajtsókuts ma tugekyu tadu ayo'on. <sup>12</sup>Pes tuya'ajtunu'u ko nidugekyu di'ibáty jiky'atándup wa'ats ma Jesukristu, yajpajuditándup yu'u. <sup>13</sup>Peru axuk ja'ayuty esu win'u'ambuty du'uñum nujxtut waanu ni'igu o'ktáyu, jya'aywyin'uundut es ñaywyin'uundut ku'am.

<sup>14</sup>Per mij, it yajxon mut ja di'ibu ta xyjaty es mut di'ibu ta xymyubeky. Mij mnija'ap pún ta mdukní'ixuty. <sup>15</sup>Pes exta ta mdimmutsku'unk'áty ta xyñijawu ja Diosu jyaaybyajtun. Yu'u mduknijáwudup es myajnujxudut ma ja nitsokun mut yu'ugyujxmu mmubujkan ma Jesukristu. <sup>16</sup>Dios wyinma'añmyooy ja jya'ayuty es tkuxja'ayut tugekyu ja Diosu jyaaybyajtun, es tugekyu tadu Diosu jyaaybyajtun tuump oy es nya'uxpujkan, nduk'ana'amum, nya'o'oyum, es nujwijsambijtam pún éxtam jyiky'átut tuya'ajtun muut, <sup>17</sup>du'un ja Diosu jya'ay kexy ka'pxy 'yuxpáktut, tnijawudut es ttúndut tugekyu ja oybyu tsujpu tuunk.

**4** <sup>1</sup>Yu Dios esu Nindsun'ajtam Jesukristu 'yijx ñija'adup éxtam n'anuumu. Pes minaamp ja Jesukristu éxtamu yajkutujkpu es ttukkumudowa'añ ja jiky'ajtpaty es ja o'kpaty éxtam pyaadyuty nidu'uk nidu'uk. <sup>2</sup>Kajxwa'x ja Diosu 'yayuk es xytyuknipáktut ja ja'ayuty es tmubáktut, jujwijsambít, jotmukwingajxu es ya'uxpuk ma'xtujkan myuut. <sup>3</sup>Mut ko pyaadup ja tiempu ma ja ja'ayuty kyaj tnakymyudanuya'andut ja uxpujkanu oybyu; ja'ayu tyúndup éxtam ja kyujuun winma'añuty, 'yuxta'aydyup may'aampy ja ya'uxpujkaty, per yu'uyu di'ibu yu'ujuty tsojktap tmudoo'ita'andú, <sup>4</sup>es kyaj tmudoo'ita'andut ja tuya'ajtun, ja'ayu myudoo'ita'andup oytyim di'ibu jekymyadya'agyuty. <sup>5</sup>Per mij, naywijs'to'oyadu, wa'an ttimti ttimwi'ixuty. Mudanu ja m'ayo'on. Ijtp xykyajxwa'xut ja oybyu ayuk. Tuk'ix ja ja'ayu Kristu nu'u tyu'u. Kuydyún yajxon mut ja mduunk éxtam ja Diosu myuduumbu.

<sup>6</sup>Es uj, windsu'kants nujxánnu, tyimpátypyats ja n'o'kun. <sup>7</sup>Tuts nmamada'aky ja tsip. Du'unuts uj éxtamu ja'ay di'ibu ta pyuyu'kja'ty ko pyuyu'kkijxyudu. Kyajts uj nmastu'uty ja mubujkan. <sup>8</sup>Es tyam xy'awijxpuats ja may'aty ja'agyujxm kots ta njiky'aty tuya'ajtun muut. Ja Nindsun'ajtam di'ibu pyaye'epy éxtam pyaadyuty, ja'ats xymyo'oyaamp ja may'aty ja xuú ko myínut. Es kyaj 'yujtsuty je'eyu, nandu'un di'ibáty ijt xoundup ko myina'añ.

### Paablü ttuk'ane'emy ja Timotee wi'ix tyúnut

<sup>9</sup>Tunü may'ajtun nimiinguts tsojk. <sup>10</sup>Pesu Demus, ja'a 'yadsejpy di'ibu yajpátp naxwiiñ, tats xyñike'eky es tu ñujxnu Tesalóniku. Kresentu tu ñujxnu ma Galasyu ñax, esu Titu tu ñujxnu ma yu ñaxwíñadu Dalmasyu. <sup>11</sup>Yu'uyü du'unu Lukus ak'ijtp ja yam mut uj. Uxta'ay yu Markus es mmínut muut, mut ko mbaadats xypyuduku ma ja tuunk. <sup>12</sup>Yu Tíkiku tats ngexy ma yu Éfesu kajpn. <sup>13</sup>Ko mmínut, myajmínupts ja nnimótsuts di'ibuts nyajwü'um Trouis ma yu Karpü tyujk; myajmínup nandu'un ja nnékyuts abity'ambu, es katü xyjaydyugoy ja njaaybyajtunbo'o'ák.

<sup>14</sup>Pujxnga'tspü Alejandra byeenuts tu xytyuñ axuuk. Yu Nindsun'ajtum tukkumadówudup éxtam tu 'yadu'utsy. <sup>15</sup>Mnaygywentu'átudup mudu tadu Alejandra, mut ko muk tu tmudsip'aty di'ibu ngajxwa'xum.

<sup>16</sup>Kots uj tim jawyiin njanayñikajxtu'udánu ma ja justisatujk, ni pánuts xykyapu'ü'ü xykyapukajxu. Nidugekyuts xymyastuttaaydyu. Perü Dios tyúnup ja may'ajtun es kudiibu tpajktákudu tyaada. <sup>17</sup>Per ja Nindsun'ajtum xypyudujkuts es xymyujjaamooyuts, éxtamts mbaat ngajxwa'xta'ay tügekyu ja nitsokun es t'ix tmadówdut nidugekyu ja'ayuty di'ibu kyaj 'yisraelítuty. Es du'unu Nindsun'ajtum xyajtsékyuts es kyajts ja kaa uj xytsyu'tsy, <sup>18</sup>es yu'uts xy'akkuwa'anup mut oytyim di'ibu axuk'ajtunuty, es xypyujku'ugudats es xyajñuxudats ma yu tsajpótmudu kyutujkun. Muj'ajtun muut yu'ü 'yítut winu xuu winu tiempü. Wa'an du'unuty.

### Kajxpo'xun

<sup>19</sup>MayDios xy'anuumudu Prisilü esu Akilü, es ja di'ibu tsunaaydyup ma ja Onesífaru jyün tyujk. <sup>20</sup>Erastu tu wye'emy Korintu; esu Trófimü, mut ko pa'ambajt, nnikékyuts Miletu kajpnóty. <sup>21</sup>Tunü may'ajtun es mmínut naam kyajnum myiñ ja xux tuboj.

MayDiósuku du'an jyuna'andu Eubulü, Pudentü, Linü, Klaudyu es nidugekyu nmügu'uk'ajtum.

<sup>22</sup>Wa'anü Nindsun'ajtum Jesukristu t'ity mut mij, es wa'an ja Dios mgunu'xudu nidugekyuty miidsaty.